

**Zeitschrift:** Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero  
**Herausgeber:** Organización de los Suizos en el extranjero  
**Band:** 13 (1986)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** Mosaico

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

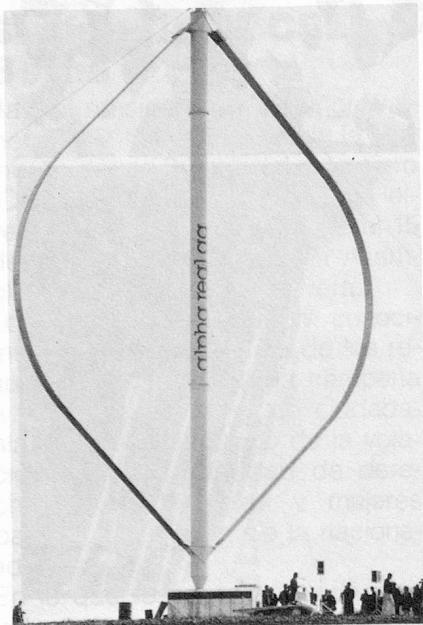
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

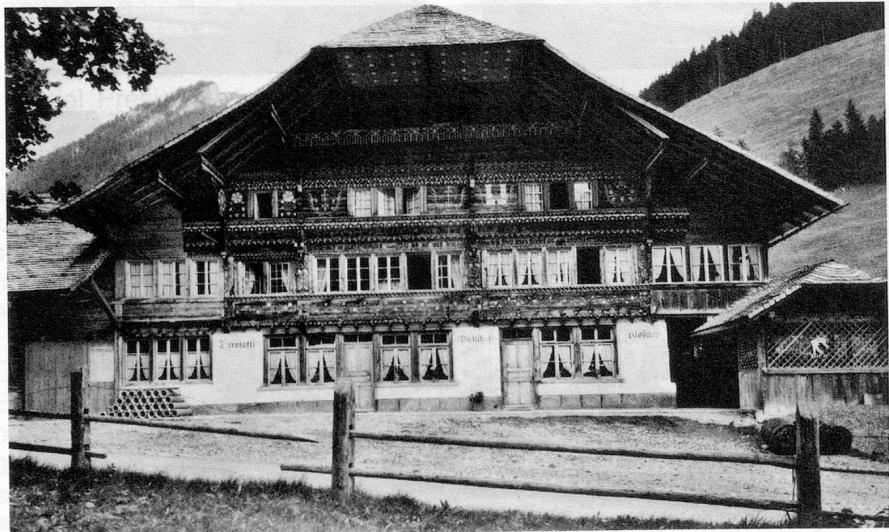


## El mayor aeromotor de Europa

Cerca de Fahy (JU) fue puesto en servicio un aeromotor de eje vertical de 30 metros de altura, el más grande de ese tipo en Europa.

## Robots «made in» Suiza

En Suiza el uso de robots industriales está en sus principios. No obstante, de siete a diez empresas están ya trabajando en el desarrollo de ese sector. La mitad de ellas establecidas en la Suiza francesa.



## Jubileo Lucernes

La Suiza central festeja este año los 600 años de la ciudad de Lucerna, que coinciden con el 600 aniversario de la batalla de Sempach. Documentación e informes pueden obtenerse en Jubiläumsstiftung, Theaterstrasse 15, 6003 Lucerna.

## Vacaciones para los jóvenes

Bajo este título la Oficina Nacional Suiza del Turismo (ONST) editó un folleto destinado a los jóvenes que salen a descubrir Suiza y sus habitantes. Contiene numerosas propuestas de itinerarios y una cantidad de informaciones útiles. Redactado en tres idiomas (alemán, francés e inglés), puede obtenerse en la sede de la ONST (Bellariastrasse 38, 8027 (Zurich) o en cualquiera de sus sucursales en el extranjero.

## Distinción para Diemtigen

Diemtigen, en el Oberland bernés, recibió este año el Premio Wakker. La Liga Suiza para la Protección del Patrimonio Nacional recompensó los esfuerzos de esta comuna, por otra parte coronados por el éxito, para proteger su patrimonio rural. (abajo: el restaurante «Tiermatti»).

## Telegramas

– **Inflación** en 1985: 3,4%, **tasa de desempleo:** 1%.

– 1º de marzo de 1986: entrada en vigor de severas prescripciones federales relativas a la **protección del aire**.

– El Consejo Federal se pronuncia favor de la **Línea Reina** del ferrocarril rético en la Baja Engandina.

**Ingresos fiscales de los cantones:** Zoug a la cabeza, el Jura a la cola del pelotón.

– 1985: **17,3% menos de muertos en las rutas**, gracias a las limitaciones de la velocidad 80/120 km/h.

– **«Pro Sport»:** una nueva estampilla con sobretasa.

– **Descenso de la natalidad:** Los efectos de la disminución de la natalidad se sentirán en adelante a nivel de las escuelas secundarias y las universidades.

– Desde el 1º de julio de 1986: Prohibición **Fosfatos** en los jabones en polvo.

– Novedad: **El catastro de radiación solar** para 3029 comunas, a fin de contribuir a una utilización más generalizada de la energía solar.

– El Servicio complementario femenino (SCF) lleva un nuevo nombre desde principios de año: **Servicio femenino de la armada (SFA)**. Está dirigido por la brigadier Johana Hurni.

– Desde enero, la SSR, difunde **Todos sus programas de Radio en Estereo** sobre las OUC.

– Vuelos **Swissair** de ahora en adelante también hacia Birmingham, Malta, Anchorage y Seul.

– Entre Loeche y Viége, los **Trenes de pasajeros** alcanzan, por primera vez en Suiza, la velocidad de 160 km/h.